



Powered by clickability

## Australian remanded in Israel with offering to spy for Iran

**JERUSALEM (AP) --An Australian who served in the Israeli army and has been charged with offering to spy for Iran will stay in jail until the end of his trial, an Israeli court decided Sunday.**

Mark Idan, 36, is accused of entering the Iranian embassy in Nicosia, Cyprus, in June 1998, slipping a note to an official saying, "I have served in the Israeli army," and offering to help Iran. According to the indictment, the Iranians rejected the offer.

At the prosecution's request, the Tel Aviv district court ruled Sunday that Idan must remain in custody until the completion of proceedings against him, his lawyer, Guy Flanter, said.

Planter said he would have asked for Idan to be placed under house arrest, but could not do so because the accused does not have a home in Israel now.

Idan has lived abroad since his visit to Cyprus. He was arrested when he returned to Israel in October. Under interrogation, he confessed to the charge, the indictment said.

Conviction on a charge of attempting to establish contact with a foreign agent carries a maximum sentence of 15 years. The trial is to begin on Monday.

Idan came to Israel in 1987 on a visit and settled in Kibbutz Kfar Masaryk, a communal farm village. Although he is not Jewish, he was granted immigrant status in 1990, because he had married an Israeli woman.

In 1991, he was enlisted in the Israeli army for a short period of compulsory service. Later he did some service in the reserves, the indictment said.

He went to Cyprus to arrange his divorce from the Israeli woman, Flanter said.

The Australian consulate in Israel said it is helping Idan.

*Copyright 2001 The Associated Press. All rights reserved. This material may not be published, broadcast, rewritten, or redistributed.*

**Find this article at:**

<http://europe.cnn.com/2001/WORLD/meast/11/18/israel.australia.iran.ap/index.html>

Check the box to include the list of links referenced in the article.

# שנתיים מאסר ל"מרגל האיראני"

מארק עידן הציע לאיראן  
לרגל עבורה • השופטים: לא  
נגרם נזק ביטחוני

## מאת יורם ירקוני

מארק עידן (37) הורשע אתמול בניסיון לקיים  
מגע עם סוכן איראני בשגרירות איראן בקפריסין,  
ונידון בעיסקת-טיעון לשנתיים מאסר בפועל.

שופטי בית-המשפט המחוזי בתל-אביב, שרה  
סירוטה, אברהם טל וד"ר עמירם בנימיני, קבעו  
שעיסקת-טיעון בין הנאשם לפרקליטות אינה סוטה  
מנורמת הענישה במקרים כאלו, שבהם לא נגרם  
נזק לביטחון המדינה. יחד עם זאת הרגישו השופ-  
טים את חומרת מעשיו של עידן.

עידן הודה שבמהלך יוני 1998 הפליג לניקוסיה  
שבקפריסין, נכנס לשגרירות איראן ומסר לפקיד  
הקבלה פתק שעליו נכתב באנגלית: „אני חייל יש-  
ראלי ורוצה לעבוד עבור הממשלה שלכם“. עידן  
התבקש להתקשר מאוחר יותר, וכאשר עשה זאת,  
נאמר לו שהאיראנים אינם זקוקים לשירותיו. לא-  
חר-מכן חזר לישראל.

עידן הגיע לישראל מאוסטרליה לפני 14 שנה  
כמתגרב ושהה בקיבוץ כפר-מסריק. הוא התחתן עם  
בת הקיבוץ, קיבל אזרחות ישראלית, ואף גויס  
לצה"ל ושירת במילואים. מעט לאחר ששב מקפרי-  
סין הוא התגרש מאשתו ויצא לטיול בעולם. כאשר  
שב לביקור בישראל, לפני כשלושה חודשים, נעצר  
לחקירה.

פרקליטו, עו"ד גיא פלנטר טען, כי עידן הוא  
„נפש תועה“, ולא היה לו מידע של ממש להציע לאי-  
ראנים. נציגת התביעה, עו"ד דבורה חזן, אמרה, כי יש  
להקל עם עידן מאחר שהצעתו לאיראנים נדחתה.

20 יוני 2002

22/1/02

# עיסקת טיעון במשפטו של הקיבוצניק שביקש לדגל למובת איראן

התביעה המליצה לגזור על מארק  
עידן רק שנתיים מאסר - במקום 20

## מאת דורית גבאי

האזרח האוסטרלי שהתגורר בקיבוץ בישראל ונא-  
שם כי ביקש לרגל למובת איראן, הודה אתמול בעביר-  
תה של ניסיון לקיים מגע עם סוכן הו"ג, במסגרת עיס-  
קת טיעון.

התביעה וההגנה ביקשו מהשופטים להסתפק בעונש  
של שנתיים מאסר, אף שעל-פי החוק ניתן לגזור עליו  
עד 20 שנות מאסר.

## שירת בצה"ל

מארק עידן עלה ארצה לפני 14 שנה והתגורר בקי-  
בוץ כפר מסריק, יחד עם אשתו לשעבר ובנם המשר-  
ת. הוא אף התגייס לצה"ל והמשיך בשירות מילואים.  
לפני שלוש שנים, כשביקר בקפריסין, הגיע עידן  
לשגרירות איראן ומסר לפקיד את דרכו האוסטרלי  
ובתוכו פתק בו נכתב: „אני חייל ישראלי, ורוצה לע-  
בוד עבור הממשלה שלכם“. כעבור יום שוב יצר עם  
הפקיד, שהודיע לו כי האיראנים לא מעוניינים בשי-  
רותו.

לפני כחודש וחצי נחשפה הפרשה, ואתמול נחתמה  
עיסקת הטיעון בעניינו באמצעות התובעות, עורכות-  
הדין דבורה חזן ואיה גורצקי, והסניגור, עורך-דין גיא  
פלנטר.

סגנית נשיא בית-המשפט המחוזי בתל-אביב, שרה  
סירוטה, והשופטים, אברהם טל וד"ר עמירם בנימיני,  
הרשיעו את עידן - אך עדיין לא החליטו אם יקבלו את  
העונש עליו הסכימו הצדדים.

1/1/02

א.צ.י.ב

# העולה מאוסטרליה שביקש לדגל לטובת איראן - לשנתיים מאסר

מארק עידן, בן 37, הורשע במסגרת עיסקת טיעון ■  
השופטים: "הנאשם הציג את שירותיו לגרועים שבאויבינו"

כי יש להתחשב בכך שהנאשם הודה בעבירות, הביע חרטה, וממילא השגרירות האיראנית דחתה את בקשתו.

הסניגור, עו"ד גיא פלנטר, טען כי הנאשם היה במצב נפשי קשה, הוא לא ביצע עבירות מאז המקרה, וממילא לא נגרם נזק למדינת ישראל.

## ■ השופטים התחשבו

סגנית נשיא בית המשפט המחוזי בתל-אביב, שרה סירוטה, והשופטים אברהם טל וד"ר עמירם בנימיני, ציינו בגזר הדין: "במצב הביטחוני בו נמצאת מדינת ישראל אין מנוס מלראות התנהגות זו כחומרה מפליגה... הנאשם הציג את שירותיו לגרועים שבאויבינו".

עם זאת, התחשבו השופטים בנסיבות המקרה, וציינו שהעונש שהוצע במסגרת עיסקת הטיעון אינו חורג מרף הענישה במקרים דומים.

## מאת דורית גבאי

האזרח האוסטרלי שביקש לרגל לטובת איראן, אך נידון אתמול לשנתיים מאסר, במסגרת עסקת טיעון.

מארק עידן, בן 37, עלה ארצה לפני 14 שנה, והתגורר בקיבוץ כפר מסריק עם משפחתו. לפני עשר שנים התגייס לצה"ל, ולאחר שיחרורו שירת במילואים.

## ■ פתק לשגרירות האיראנית

לפני שלוש שנים פנה עידן לשגרירות האיראנית בקפריסין, ומסר פתק בו כתב: "אני חייל ישראלי ורוצה לעבוד עבור הממשלה שלכם". כעבור שלושה ימים התבשר כי בקשתו נדחתה.

במסגרת השיקולים לעיסקת טיעון, טענו הפקליטות, עורכות הדין דבורה חן ואיה גורצקי,

22/1/02 2222

## שנתיים מאסר בפועל למרק עידן על ניסיון ריגול לטובת איראן

מאת צבי הראל



תצלום: מוטי קמחי

מרק עידן, אתמול

ומאונת ואינה סוטה מנורמת הענישה הנהוגה במקרים דומים שבהם לא נגרם נזק לביטחון המדינה. עם זאת, ציינו, כי חובה להדגיש את החומרה הרבה שבה יש להתייחס להתנהגות הנאשם. "אדם זכה לקבל מעמד של עולה בישראל והמדינה נתנה בו אמון וגייסה אותו לשרת בצה"ל. בנסיבות אלו, יש לראות בחומרה את מעשי הנאשם, שהציג את שירותיו לגרועים שבאויבינו".

בית המשפט המחוזי בתל-אביב גזר אתמול שנתיים מאסר על מרק עידן, שהורשע בעסקת טיעון בעבירה של ניסיון לקיים מגע עם סוכן זר. ביוני '98 הפליג עידן לחופשה בקפריסין. בניקר סיה פנה לשגרירות איראן ומסר לפקיד פתק שבו כתב: "אני חייל ישראלי ורוצה לעבוד בשביל הממשלה שלכם". כעבור כמה ימים קיבל תשובה כי האיראנים אינם מעוניינים בשירותיו.

התובעת דבורה חן והסניגור גיא פלנטר עתרו במשותף לגזור עליו שנתיים מאסר. הסניגור גולל את מסכת חייו ממנה עולה כי מדובר ב"נפש תועה". הסניגור ציין, כי מרק, בעת ביצוע העבירה, חש בורד ומדוכא לאחר שנישואיו עם בת קיבוץ הגיעו לקצם. לדעת הסניגור, לנאשם לא היה מידע כלשהו כדי לסייע לאיראנים.

השופטים שרה סירוטה, אברהם טל וד"ר עמירם בנימיני מציינים כי עסקת הטיעון סבירה

22/1/02

האבן